

FR/ REGLEMENT (UE) 2016/425 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL du 9 mars 2016  
DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ  
GB/ REGULATION (EU) 2016/425 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 9 March 2016  
EU DECLARATION OF CONFORMITY  
ES/REGLAMENTO (UE) 2016/425 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO de 9 de marzo de 2016  
DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD  
PT/ REGULAMENTO (UE) 2016/425 DO PARLAMENTO EUROPEU E DO CONSELHO de 9 de março de 2016  
DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE  
DE/ VERORDNUNG (EU) 2016/425 DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 9. März 2016  
EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG  
PL/ ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2016/425 z dnia 9 marca 2016 r.  
DEKLARACJAZGODNOŚCI UE

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant:  
This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:  
La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:  
A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante  
Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller:  
Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta:



**SINGER FRERES**

Port 4101, Rue de l'Europe Zone Eurofret, Craywick 59279 Loon-plage, France

Equipement de protection individuel référence / Personal Protective equipment, reference  
Equipo de protección individual referencia / Equipamentos de proteção individual referência  
Persönliche Schutzausrüstungen, Referenz  
w sprawie środków ochrony indywidualnej referencje

**AUUM10SL – AUUM10VSL – AUUM20SL – AUUM20VSL – AUUM30VSL – AUUM21 – AUUM21V  
AUUM22V – AUUM23V – AUUMP100SL – AUUMP200VSL – AUUMP300VSL – AUUMP31  
AUUMP31V – AUUMP32V – AUUMP33V – AUUMEC10 – AUUMEC20V – AUUMEC30V – AUUMP10V  
AUUMP20V – AUUMP30V**

L'EPI/The PPE/ El EPI/ Os EPI/ Die PSA / ŚOI

est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable / is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation/

es conforme con la legislación de armonización de la Unión aplicable / está em conformidade com a legislação da União de harmonização aplicável

entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego

Norme(s) / Standard(s) / Norma(s) / Norme(n) / Norm

**EN 149 : 2001 + A1 : 2009**

L'organisme notifié / The notified body / El organismo notificado/O organismo notificado/ Die notifizierte Stelle/Jednostka notyfikowana

**BSI Group the Netherlands B.V,**

**John M. Keynesplein 9, 1066 EP Amsterdam, The Netherlands**

Numéro/ Number/ Número/ Kennnummer/Numer

**2797**

a effectué l'examen UE de type (**module B**) prévu à l'annexe V et a établi l'attestation d'examen UE de type N° :  
performed the EU type-examination (**Module B**) set out in Annex V and issued the EU type-examination certificate N° :

ha efectuado el examen UE de tipo (**módulo B**) a tenor del anexo V y ha expedido el certificado de examen UE de tipo n° :  
efetuou o exame UE de tipo (**Módulo B**) previsto no anexo V e emitiu o certificado de exame UE de tipo  
hat die EU-Baumusterprüfung (**Modul B**) gemäß Anhang V durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung  
przeprowadziła badanie typu UE (**moduł B**) określone w załączniku V i wydała certyfikat badania typu UE

**CE697463**



Singer Frères, Zone Eurofret, Port 4101, Craywick, 59279 Loon-Plage (France)

Tel 00 33 3 21 28 28 29 00 / Fax 00 33 3 28 28 29 01

www.singer.fr

l'EPI est soumis à la procédure d'évaluation de la conformité au type sur la base du contrôle interne de la production et de contrôles supervisés du produit à des intervalles aléatoires (**module C2**), prévue à l'annexe VII (**catégorie III**) sous la surveillance de l'organisme notifié **BSI (N°2797)**

the PPE is subject to the conformity to type based on internal production control plus supervised product checks at random intervals (**Module C2**) set out in Annex VII (**Category III**) under surveillance of the notified body **BSI (N°2797)**

el EPI está sujeto al procedimiento de evaluación de la conformidad con el tipo basada en el control interno de la producción más control supervisado de los productos a intervalos aleatorios (**módulo C2**) a tenor del anexo VII (**categoría III**) bajo la supervisión del organismo notificado **BSI (N°2797)**

os EPI são sujeitos ao procedimento de avaliação conformidade com o tipo baseada no controlo interno da produção e em controlos supervisionados do produto a intervalos aleatórios (**módulo C2**) previsto no anexo VII; (**Categoria III**) sob vigilância do organismo notificado **BSI (N°2797)**

Die PSA unterliegt Konformität mit dem Baumuster auf der Grundlage einer internen Fertigungskontrolle mit überwachten Produktprüfungen in unregelmäßigen Abständen (**Modul C2**) gemäß Anhang VII (**Kategorie III**) unter Überwachung der notifizierten Stelle **BSI (N°2797)**

ŚOI podlegają procedurze oceny zgodności z typem w oparciu o wewnętrzną kontrolę produkcji oraz nadzorowane kontrole produktu w losowych odstępach czasu (**moduł C2**) określona w załączniku VII; (**kategoria III**) pod nadzorem jednostki notyfikującej **BSI (N°2797)**

2019.09.18 / Craywick

Signé par et au nom de/Signed for and on behalf of/Firmado por y en nombre de/Assinado por e em nome de/

Unterzeichnet für und im Namen von/Podpisano w imieniu

Karl Tiquet /

Responsable qualité / Quality manager



Various models of filtering masks as described below.  
 Différents modèles de masques protecteurs des voies respiratoires décrits ci-dessous.  
 Diferentes modelos de máscaras de protección respiratoria que se describen a continuación.  
 Diferentes modelos de máscaras de proteção respiratória descritos abaixo.  
 Verschiedene Modelle von Atemschutzmasken, die unten beschrieben werden.  
 Różne modele masek ochronnych oddechowych opisanych poniżej.

AUUM10SL – FFP1D	AUUM10VSL – FFP1D	AUUM20SL – FFP2D
		
AUUM20VSL – FFP2D	AUUM30VSL – FFP3D	AUUM21 – FFP1D
		
AUUM21V – FFP1D	AUUM22V – FFP2D	AUUM23V – FFP3D
		

<b>AUUMP100SL – FFP1D</b>	<b>AUUMP200VSL – FFP2D</b>	<b>AUUMP300VSL – FFP3D</b>
 <p>A white, cup-shaped respirator with a yellow elastic strap. The front panel has a series of horizontal perforations. The Singer logo and model information are printed on the bottom.</p>	 <p>A white, cup-shaped respirator with a circular filter in the center. It has a white elastic strap. The Singer logo and model information are printed on the bottom.</p>	 <p>A white, cup-shaped respirator with a circular filter in the center and a blue elastic strap. The Singer logo and model information are printed on the bottom.</p>
<b>AUUMP31 – FFP1</b>	<b>AUUMP31V – FFP1</b>	<b>AUUMP32V – FFP2</b>
 <p>A white, cup-shaped respirator with a circular filter in the center. The Singer logo and model information are printed on the side.</p>	 <p>A white, cup-shaped respirator with a circular filter in the center and a white elastic strap. The Singer logo and model information are printed on the side.</p>	 <p>A light blue, cup-shaped respirator with a circular filter in the center and a white elastic strap. The Singer logo and model information are printed on the side.</p>
<b>AUUMP33V – FFP3</b>	<b>AUUMEC10 – FFP1</b>	<b>AUUMEC20V – FFP2</b>
 <p>A yellow, cup-shaped respirator with a circular filter in the center and a white elastic strap. The Singer logo and model information are printed on the side.</p>	 <p>A white, cup-shaped respirator with a circular filter in the center and yellow elastic straps. The Singer logo and model information are printed on the bottom.</p>	 <p>A light blue, cup-shaped respirator with a circular filter in the center and a white elastic strap. The Singer logo and model information are printed on the bottom.</p>

AUUMEC30V – FFP3	AUUMP10V – FFP1D	AUUMP20V – FFP2D	
			
<th data-bbox="568 692 1038 750">AUUMP30V – FFP3D</th> <td data-bbox="1038 692 1517 750"></td>		AUUMP30V – FFP3D	
			